

Совет Безопасности*Предварительный отчет*

Семьдесят второй год

7856-е заседание

Среда, 4 января 2017 года, 15 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Ског (Швеция)

Члены:

| | |
|--|---------------------|
| Боливия (Многонациональное Государство) | г-н Льорентти Солис |
| Китай | г-н Чжан Дяньбинь |
| Египет | г-н Абулатта |
| Эфиопия | г-н Алему |
| Франция | г-н Делятр |
| Италия | г-н Карди |
| Япония | г-н Окамура |
| Казахстан | г-н Садыков |
| Российская Федерация | г-н Ильичев |
| Сенегал | г-н Сек |
| Украина | г-н Фесько |
| Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии | г-н Райкрофт |
| Соединенные Штаты Америки | г-н Джи |
| Уругвай | г-н Бермудес |

Повестка дня

Ситуация в отношении Демократической Республики Конго

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

17-00120 (R)

Документ
расширенного доступаПросьба отправить
на вторичную переработку

Заседание открывается в 15 ч. 05 м.

Приветствие в адрес новых членов и выражение признательности выбывшим членам Совета

Председатель (*говорит по-английски*): Поскольку это первое официальное заседание Совета Безопасности в этом году, я хотел бы искренне поздравить с Новым годом всех членов Совета Безопасности, сотрудников Организации Объединенных Наций и Секретариата.

Выполняя функции Председателя на этом первом официальном заседании Совета в 2017 году, я рад приветствовать Многонациональное государство Боливию, Эфиопию, Италию и Казахстан, которые, наряду со Швецией, присоединяются к Совету в этом году в качестве новых членов. Мы рассчитываем на их участие в работе Совета. Их опыт и мудрость станут бесценным подспорьем в усилиях по выполнению возложенных на Совет полномочий.

Пользуясь этой возможностью, я хотел бы также выразить признательность выбывшим членам — Анголе, Малайзии, Новой Зеландии, Испании и Боливарианской Республике Венесуэла — за их важный вклад в работу Совета в период их полномочий в 2015 и 2016 годах.

Выражение признательности предыдущему Председателю

Председатель (*говорит по-английски*): Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы от имени Совета воздать должное Постоянному представителю Испании Его Превосходительству г-ну Роману Оярсуну Марчеси за его работу в качестве Председателя Совета в декабре 2016 года. Уверен, что говорю от имени всех членов Совета, выражая нашу глубокую признательность послу Оярсуну Марчеси и его делегации за огромное дипломатическое мастерство, с которым они руководили работой Совета в прошлом месяце.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношении Демократической Республики Конго

Председатель (*говорит по-английски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

В результате состоявшихся в Совете Безопасности консультаций я уполномочен выступить от имени Совета со следующим заявлением:

(говорит по-французски)

«Совет Безопасности приветствует подписание 31 декабря 2016 года в Киншасе «всеобъемлющего и всеохватного политического соглашения», основанного на политическом соглашении, которое было заключено 18 октября 2016 года под эгидой Африканского союза, и высоко оценивает неустанные усилия посредников Национальной епископальной конференции Конго по содействию заключению этого соглашения.

Совет Безопасности с удовлетворением отмечает дух гибкости и компромисса, проявленный конголезскими политическими лидерами при достижении этого соглашения в интересах обеспечения стабильности, мира, развития и консолидации достижений конституционной демократии в Демократической Республике Конго, и призывает все конголезские стороны сохранять этот дух в ходе последующих обсуждений, чтобы как можно скорее урегулировать все нерешенные вопросы, прежде всего вопрос о практических механизмах всеобщего участия в регулировании деятельности органов исполнительной власти до и во время проведения выборов. Совет Безопасности призывает подписать соглашение те политические стороны, которые еще этого не сделали.

Совет Безопасности выражает надежду на скорейшее осуществление всех компонентов соглашения на добросовестной основе в соответствии с конголезской Конституцией и резолюцией 2277 (2016) Совета Безопасности в целях организации мирных, заслуживающих доверия, всеохватных и своевременных президентских выборов и выборов в национальные и провинциальные законодательные органы не позднее декабря 2017 года в интересах обеспечения мирной передачи власти. Совет Безопас-

ности подчеркивает важность того, чтобы правительство Демократической Республики Конго и его национальные партнеры приняли все необходимые меры для ускорения подготовки к проведению выборов без дальнейших задержек в установленные сроки. Совет Безопасности подчеркивает важность привлечения женщин к осуществлению соглашения и последующей деятельности в связи с ним.

Совет Безопасности вновь заявляет о своей твердой приверженности обеспечению суверенитета, независимости, единства и территориальной целостности Демократической Республики Конго.

Совет Безопасности призывает далее друзей Демократической Республики Конго и ее партнеров в области развития оказывать Демократической Республике Конго помощь в ее

усилиях по обеспечению устойчивого мира и безопасности в стране.

Совет Безопасности вновь заявляет о своей готовности содействовать осуществлению соглашения в тесном сотрудничестве с Африканским союзом и о своем намерении продолжать пристально следить за ситуацией в Демократической Республике Конго, в частности за положением в области прав человека, обстановкой в плане безопасности на местах и деятельностью по обеспечению успешного завершения избирательного процесса, и принимать соответствующие меры».

(говорит по-английски)

Данное заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2017/1.

Заседание закрывается в 15 ч. 10 м.